

La fille d'Ipanema イパネマの娘

Grande, mince, belle et douce
グ^ル〜ドウ、マ〜ス、ベ^レ ドウッス

La fille d'Ipanema se pousse
ラ フィーユ ディパネマ ス プウッス

Sur le rivage
ス^ル ル リヴァージュ

Et toute la plage fait
エ トウトウ ラ プラージュ フェ

Ah !
アー !

Elle marche comme une algue
エル マ^ルシュ コ^ンミ^ユ ナ^ルグ

Portée sur l'aile d'une vague
ポ^ルテ ス^ル レール デュヌ ヴァーグ

Jusqu'au rivage
ジュスコ リヴァージュ

Et toute la plage fait
エ トウトウ ラ プラージュ フェ

Ah !
アー !

Oh... les garçons la regardent
オー、レ ガ^ルソ〜 ラ ^ルガ^ルドウ

Et... leurs idées qui bavardent
エー、ルアー^ル ズイデ キ バヴァ^ルドウ

Ont... des chansons qui s'attardent
オー、デ ショ〜ソ〜 キ サタ^ルドウ

Sur le corps
ス^ル ル コー^ル

de la fille aux yeux clairs
ドウ ラ フィーヨ^オ ズイウ クレー^ル

Mais elle, elle ne voit que la mer
メゼ^ル、エル ヌ ヴワ ク ラ メー^ル

Grande, mince, belle et douce
グ^ル〜ドウ、マ〜ス、ベ^レ ドウッス

Comme une voile dans sa course
コ^ンミ^ユヌ ヴワ^ル ド〜 サ クウ^ルス

Ils ne voient qu'elle
イル ヌ ヴワ ケル

Mais elle ne voit que la mer
メゼ^ル ヌ ヴワ ク ラ メー^ル

La, la la la la...
ラー、ラ ラ ラ ラ...

La, la la la la la...
ラー、ラ ラ ラ ラ ラ...

La, la la la la la la la...
ラー、ラ ラ ラ ラ ラ ラ...

La, la la la la la...
ラー、ラ ラ ラ ラ ラ...

Oh... les garçons la regardent
オー、レ ガ^ルソ〜 ラ ^ルガ^ルドウ

Et... leurs idées qui bavardent
エー、ルアー^ル ズイデ キ バヴァ^ルドウ

Ont... des chansons qui s'attardent
オー、デ ショ〜ソ〜 キ サタ^ルドウ

Sur le corps
ス^ル ル コー^ル

de la fille aux yeux clairs
ドウ ラ フィーヨ^オ ズイウ クレー^ル

Mais elle, elle ne voit que la mer
メゼ^ル、エル ヌ ヴワ ク ラ メー^ル

Grande, mince, belle et douce
グ^ル〜ドウ、マ〜ス、ベ^レ ドウッス

Comme une voile dans sa course
コ^ンミ^ユヌ ヴワ^ル ド〜 サ クウ^ルス

Ils ne voient qu'elle
イル ヌ ヴワ ケル

Mais elle ne voit que la mer
メゼ^ル ヌ ヴワ ク ラ メー^ル

Que la mer..., que la mer...
ク ラ メー^ル...、ク ラ メー^ル...

Que la mer..., que la mer...
ク ラ メー^ル...、ク ラ メー^ル...